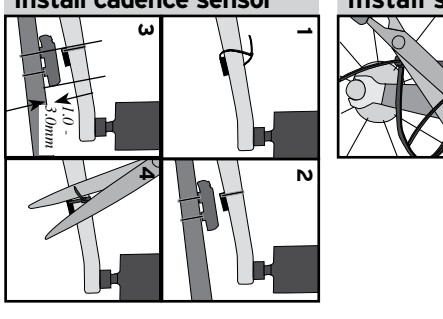
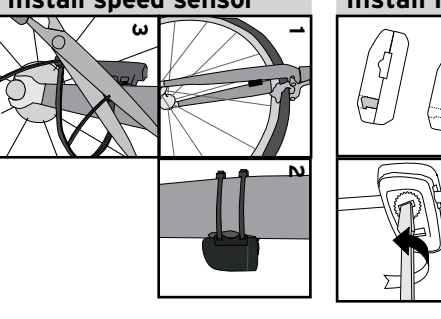


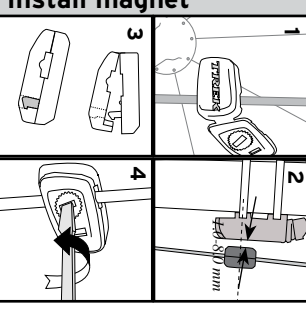
## Install cadence sensor



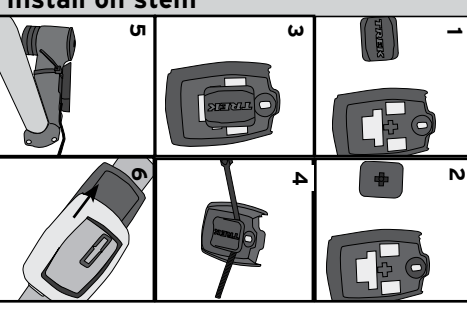
## Install speed sensor



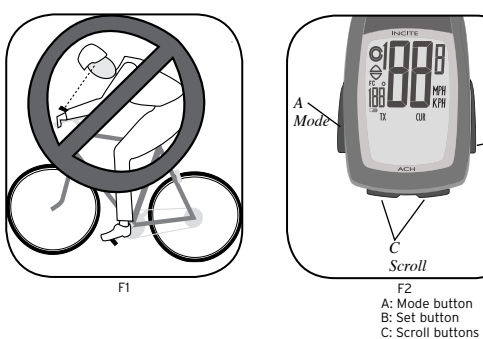
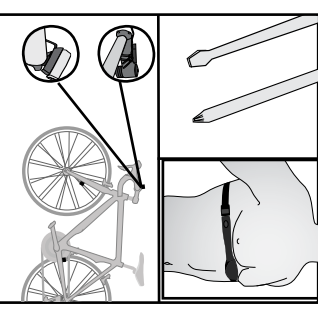
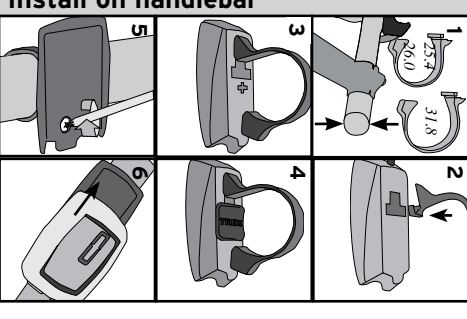
## Install magnet



## Install on stem



## Install on handlebar



## ENGLISH

Please read this manual carefully and save it for future reference. If you do not understand the information in this manual or you have a question about your Incite computer that this manual does not cover, consult your Trek dealer, or contact us at: Trek Bicycle Corporation  
Attn: Customer Service  
801 W. Madison Street  
Watertown, Wisconsin 53094 USA  
http://www.trekbikes.com 920.478.4670

## SAFETY AND GENERAL GUIDELINES

While riding your bicycle, do not stare at the computer for long periods of time (F1). If you do not watch the road, you could hit an obstacle, which may cause you to lose control and fall.



## Functions

## USING THE BUTTONS

There are four buttons (F2):

- A: Mode
  - B: Set
  - C: Scroll (two buttons: up and down)
- There are three ways to use the buttons:
- Push: press once
  - Cycle: press repeatedly as needed
  - Hold: press and hold in for two or three seconds

## MODES

CLOCK CLK TIME	Time of day, displays in hours and minutes, or Time showing seconds. TRP: Trip since last ReStart Highest reading: 23:59 (Clock) or 23:59:59 (Ride Time)
ODOMETER ODO	Distance ridden, display in miles or kilometers. TRP: Trip since last ReStart TTL: Total since last ReSet MAX: Maximum distance since last ReStart Highest reading: 99999
SPEED SPD	Always displays current speed of the bicycle in miles per hour (MPH) or kilometers per hour (KMH). AVG: Average speed since last ReStart, displayed by arrow pointing up (faster) or down (slower). MAX: Highest value since last ReStart Highest readings: 80.5mph or 129.6kph
PACER	Always displays. Indicates whether current speed is faster or slower than average speed. Displayed by arrow pointing up (faster) or down (slower).
TEMPERATURE	Always displays. Current temperature displayed in Fahrenheit or Celsius. Lowest reading: -2°F / +2°F, -19°C / +1°C Highest reading: 140°F / +42°F, 60°C / +14°C
WHEEL SELECTION	Always displays (F4). Indicates which wheel setting is in use by computer. Wheel 1  Wheel 2 
ALTITUDE	Height relative to sea level. CUR: Current altitude (TRP: Trip since last ReStart) TTL: Total gained since last ReSet MAX: Maximum altitude since last ReSet Effective range: M: -3200 to +9200
CADENCE CAD RPM	Revolutions of the crankset per minute. Displays in whole numbers. AVG: Average cadence since last ReStart MAX: Maximum cadence since last ReStart Highest reading: 240
HEART RATE HR	Rate of heart in beats per minute. CUR: Current heart rate since last ReSet MAX: Maximum heart rate since last ReSet ZONE: Arrows indicate whether your heart rate is within a set zone, above the zone, or below the zone
Alpine only	
COMPASS	Direction of travel
ACH only	
BACKLIGHT	Provides backlight to display for 5 seconds. To activate, hold the Mode button.

## 1. Quick Set-up

When the computer is new (or if you have replaced the battery) the computer must be programmed for your choice of units and the correct sensor signals must be identified (Speed, Cadence, Heart Rate). Follow the four steps of Quick Set-up, Pair, Connect, and ReStart.

1. Install the battery or push the Reset button (the tiny silver button on back of computer, below the battery cover) > Wheel 1 icon and "700-23" appear.
2. Cycle the Scroll buttons to change the Hour.  
*Select the tire size, see the chart (F7), or set custom wheel size.*
3. Push the Set button to select > KMH or MPH flashes.
4. Cycle the Scroll buttons to change the Hour.

## To set a custom wheel size

1. Determine the wheel circumference (F8)
2. Cycle the Scroll button to the 4-digit number.
3. Hold the Set button to the first digit flashes
4. Cycle the Scroll buttons to the value
5. Push the Set button to select > the next digit flashes
6. Repeat Step 4 and Step 5 for the other digits
7. Return to Step 3 of Quick Set-up

5. Push the Set button to select > F° or C° flashes.
6. Cycle the Scroll buttons to change.
7. Push the Set button to select > 12 (hour clock) flashes.
8. Cycle the Scroll buttons to 12 or 24 hour clock.
9. Push the Set button to select > Hour flashes (A or P)
10. Cycle the Scroll buttons to change the Hour
11. Push the Set button to select > Minutes flashes.
12. Cycle the Scroll buttons to change the Minutes.
13. Push the Set button to select > SPEED FAIR? flashes.
14. Follow the steps in "2. Pair."

## 2. Pair

The Alpine and the ACH Digital are 2.4GHz digital computers. They receive coded transmissions from the sensors for Speed, Cadence, and Heart rate. Before the computer can receive these transmissions, the computer and the sensor must recognize each other as a Pair. A Pair uses a unique code so that other nearby sensors will not cause interference.

The sensor for each mode (Speed, Cadence, and Heart rate) sends a specific type of signal. In a given mode, the computer will only recognize signals from that type of sensor. As an example, the computer will only recognize Speed data if you are in Speed mode. *Note: A combined speed/cadence sensor sends only one signal, so with this sensor you must choose between speed and cadence.*

- There are two methods for the Pair procedure:
  - Quick Set-up erases all computer data. For the initial set up, follow the steps in "1. Quick Set-up."
  - On Demand procedure does not erase data.

## To PAIR the computer during Quick Set-up

1. Place the computer on the bike, or within 3 feet (1 meter) of the sensor.
2. Cycle the Mode button to the mode you want to pair (Speed, Cadence, or Heart Rate).
3. Make the sensor send a signal (spin the bicycle wheel for Speed, spin the crank for Cadence, or wear the heart rate strap for Heart Rate).
4. Push the Set button > PAIR... >

Alpine	ACH Digital
4. The Speed screen appears. You are ready to ride. <i>The Alpine computer is shipped with the Cadence sensor and Heart Rate sensor turned OFF. To turn On these features, follow the instructions in "Units and Measurement." Then repeat these instructions, but follow the steps for the ACH Digital to Pair the Cadence and Heart Rate sensors.</i>	4. CAD PAIR? appears. 5. Make the cadence sensor send a signal. 6. Push the Set button > PAIR... > HR PAIR? appears. 7. Make the Heart Rate sensor send a signal. 8. Push the Set button > PAIR... > the SPEED FAIR? screen appears. You are ready to ride.

## To PAIR the computer On Demand

- If you replace the battery in a sensor or the main unit, or change sensors, use the On Demand procedure.
1. Place the computer on the bike, or within 3 feet (1 meter) of the sensor.
  2. Cycle the Mode button to the mode you want to pair (Speed, Cadence, or Heart Rate).
  3. Make the sensor for that mode send a signal.
  4. Press both Scroll buttons > PAIR... >
  5. Push the Set button > PAIR... > The screen of the next mode appears. You are ready to ride.

## 3. Connect

When you stop riding (or remove the heart rate strap) the sensor does not send a signal. When the computer can not get a signal, it searches for a signal. After five minutes of searching, the computer disconnects from the sensor(s), stops searching, and goes into Standby mode. In Standby mode, the speed shows "----". This saves battery power, because the search uses extra battery power.

After 20 minutes of inactivity, the computer goes into Sleep mode. In sleep mode, the screen is blank. From Standby or Sleep mode, to start receiving data you must Connect the computer with each sensor. There are two ways to Connect:

## To Connect from Sleep mode

1. Send the sensor signals (roll the wheel, pedal the crank, and/or wear the heart rate strap within range).  
*If only one sensor is sending, the computer will only connect to that one signal (Heart Rate or Speed).*
2. Push any button.  
*The computer will automatically connect to each sensor. This may take a few seconds. If the computer cannot find a signal, after 20 seconds it will move to the next sensor in order: Speed, Cadence, Heart rate. If the computer cannot connect to any sensor, the screen displays "...". Follow the instructions "To Connect from Standby," or see Troubleshooting.*

## To Connect from Standby

1. Make the sensor send signals (roll the wheel, pedal the crank, and/or wear the heart rate strap within range).  
*If only one sensor is sending, the computer will only connect to that one signal (Heart Rate or Speed).*
2. Hold the Set button and the Mode button > "0" flashes the value appears.
3. Release the buttons > "0" shows without flashing > the value appears.  
*If... appears, the computer did not connect with the sensor. Check the distance of the computer to the sensor, and the sensor to the magnet. If the computer will not connect, follow the steps to Pair the computer, or see Troubleshooting.*

## 4. Getting ready to Ride: ReStart

Your computer records two sets of data: Total data from the time it was installed and Trip data from the last ReStart (Heart Rate data is set separately: see the Heart Rate section).

- ODOMETER TRP
- SPEED AVG, MAX
- CADENCE AVG, MAX
- CLOCK (Ride Time)
- ALTIMETER

## To ReStart (set the Trip data to zero)

1. Cycle the Mode button to CLOCK.
2. Cycle the Scroll buttons to Ride Time (six digits, e.g. 00:21:15).
3. Hold the Set button and the Mode button.
4. Release the buttons.

## To select the Wheel Size

The computer can collect data for two different wheel sizes. These instructions show how to change to the other wheel size. To set the other wheel size, see "Using the Features, Speed."

1. Cycle the Mode button to ODOMETER.
2. Push the left Scroll button and the right Scroll button > the wheel icon changes.

## Using the features

## SPEED

## To see Speed data

Current speed always displays.

1. Cycle the Mode button or the Set button to SPEED.
2. Cycle the Scroll buttons to AVG and MAX.
- AVG - average speed
- PAIR? indicates if current speed is above or below AVG
- MAX- maximum speed

## To reset AVG and MAX &gt; 0

Hold the Mode button and the Set button > Resets to 0.00.

## To set Wheel Size 1 and Wheel Size 2

1. Cycle the Mode button to the Mode button to Speed.
2. Hold the Set button > Wheel icon appears > the wheel icon changes.
3. Cycle the Set button > Wheel 1 or Wheel 2.
4. Push the Scroll button to select.
5. Cycle the Scroll buttons to your preferred wheel size.

WHEEL SIZE MENU	CUSTOM WHEEL SIZE MENU
6. Push the Set button to select. 7. Push the Mode button > Speed screen appears.	6. Determine the wheel circumference (F8) 7. Cycle the Scroll buttons to the 4-digit number. 8. Hold the Set button > the first digit flashes 9. Cycle the Scroll buttons to the value 10. Push the Set button to select > the next digit flashes 11. Repeat step 9 and step 10 for the other digits 12. Push the Mode button > SPD screen appears.

To set the other Wheel Size, repeat the steps, but in Step 3 choose the other wheel.

## CLOCK

## To see Time data

1. Cycle the Mode button or the Set button to CLOCK.
2. Cycle the Scroll buttons to Clock (00:00P) or Ride Time (00:00:00).

## To set the Time

1. Cycle the Mode button or the Set button to CLOCK.
2. Hold the Set button > 12 (hour clock) flashes.
3. Cycle the Scroll buttons to 12 and 24.
4. Push the Set button to select > Hour flashes (A or P)
5. Cycle the Scroll buttons to Hour.
6. Push the Set button to select > Minutes flashes.
7. Cycle the Scroll buttons to Minutes.
8. Push the Set button to select > Clock screen appears.

## ODOMETER

## To see the Distance data

1. Cycle the Mode button or the Set button to ODOMETER.
2. Cycle the Scroll buttons to TRP and TTL.

## To set the Odometer

1. Cycle the Mode button or the Set button to ODOMETER.
2. Cycle the Scroll buttons to TTL.
3. Hold the Set button > First digit flashes.
4. Cycle the Scroll buttons to the preferred number.
5. Push the Set button to select > the next digit flashes.
6. Repeat Step 4 and Step 5 until you have entered all digits > TTL screen appears.

## ALTITUDE

1. Cycle the Mode button or the Set button until ALTITUDE appears.
2. Cycle the Scroll buttons to see the data:
  - TTL- total altitude gain since ReSet
  - CUR- current altitude
  - TRP- altitude gain since last ReStart
  - MAX- maximum altitude

## To set current altitude (CUR)

1. Cycle the Mode button to ALTITUDE.
2. Cycle the Scroll buttons to CUR.
3. Hold the Set button > Current elevation appears, and the + or - (above or below sea level) is flashing.
4. Cycle the Scroll buttons to your preferred value ( + or -).
5. Push the Set button to select > the first digit flashes.
6. Repeat steps 4 and 5 until all digits have been set > ALTITUDE CUR screen appears.

## To manually set Altitude total (TTL)

1. Cycle the Mode button to Altitude.
2. Cycle the Scroll buttons to TTL.
3. Hold the Set button > Total elevation gain appears with the first digit flashing.
4. Cycle the Scroll buttons until the first digit shows your preferred value.
5. Push the Set button to select > the next digit flashes.
6. Repeat steps 4 and 5 until all digits have been set > the computer returns to the Altitude TTL screen.

## UNITS AND MEASUREMENT

1. Cycle the Mode button or the Set button to ODOMETER.
2. Cycle the Scroll buttons to TRP.
3. Hold the Set button > KPH flashes.
4. Cycle the Scroll buttons to KMH or MPH.
5. Push the Set button to select > F° flashes.
6. Cycle the Scroll buttons to F° or C°.
7. Push the Set button to select > CAd (cadence) appears with OFF or ON flashing.
8. Cycle the Scroll buttons to OFF or ON.
9. Push the Set button to select > Hr (heart rate) appears with OFF or ON flashing.
10. Cycle the Scroll buttons to OFF or ON.
11. Push the Set button to select > TRP screen appears.

## Cadence or Heart Rate

Your computer can display Cadence (Cad) or Heart Rate (Hr). To use one or both of these features, you must set the feature to ON (see "Units and Measurement" above). If a function is turned OFF your computer will not try to PAIR or CONNECT with that sensor. If the sensor is not connected, the computer will not show the data for that mode.

## CADENCE

To use this feature, you must set the CADENCE feature to ON (see "Units and Measurement" above).

## To see Cadence data

1. Cycle the Mode button or Set button to Cadence.
  2. Cycle the Scroll buttons to CUR, AVG, or MAX.
- To reset AVG and MAX > 0
1. Cycle the Mode button to Cadence.
  2. Push the Set button and the Set button > Resets to 0.00.

## HEART RATE

To use this feature, purchase the optional heart rate strap. When you wear the strap, you must set the Heart Rate feature to ON (see "Units and Measurement" above).

1. Cycle the Mode button to CUR, AVG, MAX, or ZONE.
2. Cycle the Scroll buttons to CUR, AVG, MAX, or ZONE.

## To reset AVG and MAX &gt; 0

1. Cycle the Mode button to HEART RATE.
  2. Hold the Mode button and the Set button > Resets to 0.00
- To see the ZONE data
1. Cycle the Mode button to Heart Rate.
  2. Cycle the Scroll buttons to ZONE.
  3. Hold the Set button > Zone appears.
    - A: Above-zone time appears.
    - B: Below-zone time appears.

## To Set ZONE

1. Cycle the Mode button to Heart Rate.
2. Hold the Set button > SET ZONE appears > first digit of Upper limit flashes
3. Cycle the Scroll buttons to change number
4. Push the Set button to select > second digit flashes
5. Cycle the Scroll buttons to change number
6. Push the Set button to select > third digit flashes
7. Push the Set button to select > Lower limit flashes
8. Repeat steps 3-7 to select lower limit > Zone screen appears.

## Compass (Alpine only)

- To view compass data
1. Cycle the Mode button to COMPASS > the Compass and Speed screen appears.
  2. Cycle the Scroll buttons to degrees (numbers) or direction (letters)

## To set declination (DEC) and calibrate (CAL) the compass

The declination is the difference between the direction of the magnetic north pole and true north pole. Before Setup, the DEC is set at 0.

The declination must be set and the computer must be calibrated so that it can find true North. This procedure must be done after a Reset, changing the batteries, or moving the computer a large geographic distance.

When you set the DEC on the computer, you must indicate whether the magnetic pole is East or West of the true north pole and the degrees. The correct declination for an area is usually listed on a map of the area.

1. Cycle the Mode button to COMPASS.
2. Hold the Set button > DEC- appears.  
*If you do not want to set the declination, push the Mode button > CAL appears (every 5 to 10 hours). If the computer is already calibrated, the Mode button again > the Compass and Speed screen appears.*
3. Push the Set button to DEC-W or DEC-E.
4. Cycle the Scroll buttons to the declination value.
5. Push the Mode button to select > CAL appears.

- To complete the Set Declination procedure
6. Push the Mode button > the Compass and Speed screen appears.
  7. Push the Set button > END appears.
  8. Push the Mode button > the Compass and Speed screen appears.

- Make sure there are no magnetic fields or wires near the computer.
6. With the face of the computer level, push the Set button to select > the computer in a full circle.
  7. Push the Set button > END appears.
  8. Push the Mode button > the Compass and Speed screen appears.

## Removing the computer

To remove the computer from its mount on the handlebar, press firmly on the computer (not on the base) in a rearward direction (F3).

## Troubleshooting

Blank screen	Computer is in shipping mode. Push a button.
Erratic data	Battery is dead, or installed incorrectly. Reinstall good battery.
No current speed	Magnet misaligned or too far away. Re-adjust magnet and sensor placement.
Speed is incorrect.	Battery power is low. Replace battery.
No cadence	Magnet is not reading magnet properly. Readjust magnet and sensor alignment.
No heart rate	Heart rate strap battery power is low. Replace battery.
Pair "Error"	Make sure the computer and the sensor are closer than 3 feet (1 m)
"--" displays	The computer has lost connection with the sensor. See the section "3. Connect."

## LOW BATTERY

If the computer is giving erratic information, a battery may be running low. Replace the batteries whenever the computer malfunctions, or every 6 months. When purchasing new batteries, it is best to take the old batteries to the store with you.

CR2032, lithium cell, 3 volts

When the battery is removed, the computer automatically resets function totals to zero. After installing a new battery, you can manually set your totals, but you must note these values before removing the battery.

## To replace the battery

1. Remove the computer from its base.
2. Identify the battery cover.
3. Rotate in a counter-clockwise direction about one-quarter turn (F5).
4. Lift the battery cover, exposing the battery.
5. Remove the old battery.
6. Insert the new battery with the '+'-sign and identifying marks pointing up (F5).
7. Replace the battery cover (and O-ring seal) and turn one-quarter turn clockwise.

## Limited Warranty

Trek Bicycle Corporation warrants each new Incite computer against defects in workmanship and materials.

Trek Incite computer models for a period of two years from the date of purchase.

This warranty does not cover:

- Normal wear and tear, including the length of battery life
- Improper assembly
- Installation of parts or accessories not originally intended for use with the computer
- Damage or failure due to accident, misuse, abuse, or neglect

This warranty is void in its entirety by any modification of the component or its parts.

This warranty is expressly limited to the repair or replacement of a defective item and is the sole remedy of the warranty. This warranty extends from the date of purchase, applies only to the original purchaser, and is not transferable. Trek is not responsible for incidental or consequential damages. Some states do not allow the exclusion of incidental or consequential damages, so the above exclusion may not apply to you.

Proof of purchase is required.

This warranty grants the consumer specific legal rights, and those rights may vary from place to place. This warranty does not affect the statutory rights of the consumer.

## ESPAÑOL

Los detenidamente este manual y guárdelo para futura referencia. Si no comprende la información de este manual o tiene alguna pregunta sobre su computadora Incite que este manual no cubre, consulte con su distribuidor Trek o póngase en contacto con nosotros en: Trek Bicycle Corporation  
Attn: Customer Service  
801 W. Madison Street  
Watertown, Wisconsin 53094 Estados Unidos  
http://www.trekbikes.com 920.478.4670

## INSTRUCCIONES GENERALES Y DE SEGURIDAD

Cuando vaya en bicicleta, no mire al ciclocomputador durante períodos prolongados de tiempo (F1). Si no se fija en la carretera, podría chocar contra algún obstáculo, lo que le haría perder el control y caer.

## Funciones

## USO DE LOS BOTONES



Hay cuatro botones (F2):

- A: Modo
- B: Ajuste
- C: Desplazamiento (dos botones: arriba y abajo)

Existen tres maneras de utilizar los botones:

- Pulsar: pulsar una vez.
- Pulsar repetidamente: utilizar repetidamente las veces necesarias.
- Mantener: mantener pulsado durante dos o tres segundos.

## MODOS

CLOCK CLK TIME	Hora del día, que aparece en horas y minutos, u hora de conducción, que muestra los segundos. Formato de 12 horas (con AM/PM) o de 24 horas. Lectura máxima: 23:59 (reloj) o 23:59:59 (hora de conducción)
ODOMETER ODO	Distancia conducida, que se muestra en millas o kilómetros. TRP: Tránsito desde el último reinicio. TTL: Total desde el último restablecimiento. Lectura máxima: 99999
SPEED SPD	Siempre muestra la velocidad actual de la bicicleta en millas por hora (MPH) o kilómetros por hora (KMH). AVG: Velocidad media desde el último reinicio, mostrando hacia las decenas. MAX: Valor máximo desde el último reinicio. Lecturas máximas: 80.5 mph o 129.6 kph
PACER	Se muestra siempre. Indica si la velocidad actual es más rápida o más lenta que la velocidad media. Se indica mediante una flecha hacia arriba (más rápido) o una flecha hacia abajo (más lento).
TEMPERATURE	Se muestra siempre. Indica la temperatura actual, en Fahrenheit o Celsius en números enteros. Lectura mínima: -2°F / +2°F, -19°C / +1°C Lectura máxima: 140°F / +42°F, 60°C / +14°C
WHEEL SELECTION	Se muestra siempre (F4). Indica la configuración de piñón que utiliza el ciclocomputador. Rueda 1  Rueda 2 
Sólo Link Team	
CADENCE	Revoluciones del juego de bielas por minuto. Aparece en números enteros. AVG: Cadencia media desde el último reinicio. MAX: Cadencia máxima desde el último reinicio
HEART RATE HR	Ritmo cardíaco en latidos por minuto. CUR: actual. AVG: ritmo cardíaco medio desde el último establecimiento. MAX: ritmo cardíaco máximo desde el último establecimiento. ZONE: Las flechas indican si el ritmo cardíaco se encuentra dentro, por encima o por debajo de una zona establecida
BACKLIGHT	Proporciona retroiluminación a la pantalla durante 5 segundos. Para activarla, mantenga pulsado el botón Modo.

## 1. Instalación rápida

Si el ciclocomputador es nuevo (o si ha reemplazado la pila), se debe programar para su elección de unidades y se deben identificar las señales correctas del sensor. La velocidad para Link; también cadencia y ritmo cardíaco para Link Team. Sigue los cuatro pasos de instalación rápida, emparejamiento, conexión y reinicio.

## Para iniciar el procedimiento de instalación

1. Instale la pila o pulse el botón de restablecimiento (el pequeño botón plateado en la parte trasera del ciclocomputador, debajo de la tapa del compartimento para pilas. Aparecerá el icono de rueda 1 y "700-23".
2. Pulse repetidamente el botón de desplazamiento para cambiar el tamaño de la rueda > PAIR... > la pantalla de velocidad > aparece la pantalla de velocidad.
3. Pulse el botón Ajuste para seleccionar > parpadea KMH o MPH.
4. Pulse repetidamente el botón de desplazamiento para cambiar el valor.
5. Pulse el botón Ajuste para confirmar la selección > parpadea P° o C°.
6. Pulse repetidamente los botones de desplazamiento para seleccionar el reloj de 12 o 24 horas.
7. Pulse el botón Ajuste para confirmar la selección > parpadea la hora (A o P).
8. Pulse repetidamente los botones de desplazamiento para cambiar la hora.
9. Pulse el botón Ajuste para confirmar la selección > parpadea los minutos.
10. Pulse repetidamente los botones de desplazamiento para cambiar los minutos.
11. Pulse el botón Ajuste para confirmar la selección > parpadea SPEED FAIR?.
12. Sigue los pasos de "Emparejamiento".

## 2. Emparejamiento

Link y Link Team son ciclocomputadores digitales de 2,4 GHz. Reciben transmisiones codificadas desde los sensores para la velocidad, la cadencia y el ritmo cardíaco. Antes de que el ciclocomputador pueda recibir estas transmisiones, el ciclocomputador y el sensor se deben reconocer entre sí como un par. Un par utiliza un código exclusivo, de modo que los sensores cercanos no causen interferencias.

Cada sensor (velocidad, cadencia y ritmo cardíaco) envía un tipo de señal específico. En un modo determinado, el ciclocomputador sólo reconocerá las señales de ese tipo de sensor. Por ejemplo, el ciclocomputador sólo reconocerá los datos de velocidad del sensor de velocidad.

Existen dos maneras de realizar el procedimiento de emparejamiento: el paso 14 de "1. Instalación rápida" o bajo demanda. El método Instalación rápida borra todos los datos del ciclocomputador. El procedimiento Bajo demanda no borra los datos. Para realizar la instalación inicial, siga la instalación rápida.

## Para EMPEARJAR el ciclocomputador durante la instalación rápida



## FRANÇAIS

Veuillez lire ce manuel avec attention et le conserver comme document de référence. Si vous ne comprenez pas des informations fournies dans ce manuel ou si vous avez des questions sur l'usage de votre vélo, contactez le manuel ne répond pas, renseignez-vous auprès de votre revendeur Trek ou contactez-nous à l'adresse : Trek Bicycle Corporation  
Attn : Customer Service  
801 W. Madison Street  
Waterloo, Wisconsin 53594 États-Unis  
http://www.trekbikes.com 820.478.4670

## SÉCURITÉ ET CONSIGNES GÉNÉRALES

Lorsque vous roulez, évitez de consulter le compteur trop longtemps (Figure 1). Si vous ne regardez pas la route, vous risquez de perdre un obstacle, donc de perdre le contrôle et de chuter.

## Fonctions

### UTILISATION DES BOUTONS

Les boutons sont au nombre de quatre (Figure 2) :  
A - Mode  
B - Config  
C - Défilé (deux boutons : haut et bas)  
Ces boutons s'utilisent de trois manières :  
en appuyant dessus une fois ;  
en appuyant dessus autant de fois que nécessaire ;  
en les maintenant enfoncés pendant deux ou trois secondes

### MODES

HORLOGE CLK TME	Heure du jour affichée en heures et minutes, ou Ride Time (Durée du parcours) avec les secondes. Valeur maximum <span> </span> : 23:59 (Horloge) ou 23:59:59 (Durée du parcours)
ODOMÈTRE ODO	Distance parcourue, affichée en milles ou en kilomètres. TRP <span> </span> : distance depuis la dernière réinitialisation partielle. TTL <span> </span> : distance totale depuis la dernière réinitialisation totale. Valeur maximum <span> </span> : 99999
VITESSE	Vitesse actuelle du vélo toujours affichée en miles/heure (miles) ou en kilomètres par heure (kilomètres). AVG <span> </span> : vitesse moyenne depuis la dernière réinitialisation partielle (montre à une décimale). MAX <span> </span> : valeur la plus élevée depuis la dernière réinitialisation partielle. Valeurs maximum <span> </span> : 80,5 mph ou 129,6 km/h
INDICATEUR DE RYTHME	Toujours affiché. Indique si la vitesse actuelle est supérieure ou inférieure à la vitesse cible. Cible indiquée par une flèche orientée vers le haut (vitesse supérieure) ou orientée vers le bas (vitesse inférieure).
TEMPÉRATURE	Toujours affichée. Température actuelle affichée en degrés Fahrenheit ou Celsius (nombres entiers). Valeur minimum <span> </span> : 28 °F +/-2°, 39° C +/-1° Valeur maximum <span> </span> : 140° F +/-2°, 60° C +/-1°
SÉLECTION DE ROUE	Toujours affichée (Figure 4). Permet de sélectionner la roue actuellement utilisée sur le compteur.
Link Team uniquement	
CADENCE	Tours de pédalier par minute. Valeur affichée en nombre entier. Valeur maximum <span> </span> : 240. AVG <span> </span> : cadence moyenne depuis la dernière réinitialisation partielle. MAX <span> </span> : cadence maximum depuis la dernière réinitialisation partielle.
RYTHME CARDIAQUE HR	Nombre de pulsations cardiaques par minute. CUR <span> </span> : valeur actuelle. AVG <span> </span> : nombre moyen de pulsations cardiaques depuis la dernière réinitialisation totale. MAX <span> </span> : nombre maximum de pulsations cardiaques depuis la dernière réinitialisation totale. ZONE <span> </span> : flèches indiquent si le rythme cardiaque est dans une zone définie, au-dessus ou au-dessous de cette zone.
RÉTROCLAIRAGE	Affichage de l'écran par rétroéclairage pendant 5 secondes. Pour l'activer, maintenez le bouton Mode enfoncé.

## 1. Configuration rapide

Lorsque vous utilisez le compteur pour la première fois (ou si vous avez remplacé la pile), vous devez sélectionner les unités à utiliser et identifier les signaux de capteur appropriés (Vitesse pour Link, ainsi que la Cadence et Rythme cardiaque pour Link Team). Suivez les étapes ci-dessous : Configuration rapide, Appariement, Connexion et Réinitialisation partielle.

- Pour lancer la procédure de configuration
- Installez la pile ou appuyez sur le bouton de réinitialisation totale (le petit bouton couleur argent situé à l'arrière du compteur, sous le couvercle de la pile) » L'icône Roue 1 et « 700-83 » apparaissent.
  - Appuyez sur le bouton Défilé pour choisir la taille de roue.  
*Sélectionnez la taille du pneu, utilisez le graphique (Figure 7) ou saisissez une taille de roue.*
  - Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix » KMH ou MPH clignote.
  - Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé pour changer la valeur.
  - Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix » F° ou C° clignote.
  - Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé pour changer la valeur.
  - Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix » 15 (heures) clignote.
  - Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé pour basculer entre les formats 12 heures ou 24 heures.
  - Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix » L'heure clignote (A ou P)
  - Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé pour changer l'heure.
  - Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix » Les minutes clignent.
  - Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé pour changer les minutes.
  - Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix » SPEED PAIR° clignote.
  - Suivez les étapes décrites dans la section « Appariement ».

## 2. Appariement

Le compteur Link et Link Team sont des compteurs numériques cadencés à 2,4 GHz. Les capteurs leur envoient des signaux codés sur la vitesse, la cadence et le rythme cardiaque. Pour que le compteur puisse recevoir ces informations, ce dernier et le capteur doivent se reconnaître l'un l'autre comme une paire. Une paire utilise un code unique, empêchant ainsi les autres capteurs à proximité de générer des interférences.  
Chaque capteur (Vitesse, Cadence et Rythme cardiaque) envoie un signal d'un type bien particulier. Dans un mode donné, le compteur ne reconnaît que les signaux émis par le type de capteur en question. Par exemple, il ne reconnaît que les données de vitesse envoyées par le capteur Vitesse.

Vous pouvez effectuer la procédure d'appariement comme expliquée à l'étape 14 de la section « 1. Configuration rapide » ou à la demande. La configuration rapide envoie les données en question à l'écran. La procédure à la demande conserve les données. Lors de la première utilisation du compteur, suivez la procédure Configuration rapide.

### Pour appairer le compteur lors de la configuration rapide

- Placez le compteur sur le vélo ou à moins de 1 mètre du capteur.
- Placez un envoi un signal par le capteur (en faisant tourner la roue pour envoyer une vitesse, en tournant le pédalier pour envoyer une cadence ou en appliquant la ceinture thoracique sur votre poitrine pour envoyer un rythme cardiaque).
- Maintenez le bouton Config enfoncé » PAIR° apparaît »

LINK	LINK TEAM
» L'écran Speed (Vitesse) apparaît. Relâchez le bouton.	» CADENCE PAIR° apparaît. 4. Placez un envoi un signal par le capteur (en tournant le pédalier pour obtenir une cadence). » Maintenez le bouton Config enfoncé » PAIR° apparaît. L'écran Speed (Vitesse) apparaît. Relâchez le bouton.

### Pour appairer le compteur à la demande

Si vous remplacez la pile dans un capteur ou dans l'unité principale, ou si vous changez de capteur, suivez la procédure à la demande.

- Placez le compteur sur le vélo ou à moins de 1 mètre du capteur.
- Placez un envoi un signal par le capteur (en faisant tourner la roue pour envoyer une vitesse, en tournant le pédalier pour envoyer une cadence ou en appliquant la ceinture thoracique sur votre poitrine pour envoyer un rythme cardiaque).
- Maintenez le bouton Config enfoncé » PAIR° apparaît »

- » Consultez le tableau ci-dessus pour les modèles Link et Link Team.

## 3. Connexion

Lorsque vous arrêtez de rouler (ou que vous retirez la ceinture thoracique Link Team), le capteur n'envoie plus de signaux. Lorsque le compteur ne détecte aucun signal, il lance une recherche.  
Après cinq minutes, il se reconnecte du ou des capteurs, interromp l recherche et se met en attente. Cela permet d'optimiser l'autonomie de l'appareil, car la recherche consomme de l'énergie. Après 20 minutes d'inactivité, le compteur se met en veille.  
Pour réactiver la réception de données à partir du mode d'attente ou de veille, vous devez connecter le compteur à chaque capteur. Pour ce faire, deux possibilités s'offrent à vous :

### Pour connecter le compteur à partir du mode de veille

- Placez le compteur des signaux par un ou plusieurs capteurs (en faisant tourner la roue, en tournant le pédalier et/ou en appliquant sur votre poitrine la ceinture thoracique).
- Appuyez sur un bouton quelconque.  
*Le compteur se connecte automatiquement à chaque capteur. L'opération peut prendre quelques secondes. Si le compteur ne détecte aucun signal dans un délai de 30 secondes, il passe en attente. S'il ne détecte toujours rien, il lance une recherche.*

» Consultez le tableau ci-dessus pour les modèles Link et Link Team.

### Pour connecter le compteur à partir du mode d'attente

- Placez un envoi des signaux par un ou plusieurs capteurs (en faisant tourner la roue, en tournant le pédalier et/ou en appliquant sur votre poitrine la ceinture thoracique).
- Maintenez les boutons Config et Mode enfoncés. » O° clignote. » O° s'affiche sans clignoter. » La valeur apparaît.

» Relâchez les boutons.

*Si apparaît, vérifiez la distance entre le compteur et le capteur, et entre le capteur et l'écran. Si le compteur ne se connecte toujours pas, suivez la procédure permettant d'appairer le compteur ou consultez la section Dépannage.*

## 4. Préparation avant une sortie : réinitialisation partielle

Le compteur enregistre deux sortes de données : les totaux cumulés depuis son installation et les données de trajet enregistrées depuis la dernière réinitialisation partielle (les données concernant le rythme cardiaque sont traitées à part, reportez-vous à la section Rythme cardiaque).

» ODOMÈTRE (ODOMÈTRE) TRP  
» SPEED (VITESSE) AVG, MAX  
» CADENCE (CADENCE) AVG, MAX  
» CLOCK (HORLOGE) Ride Time (Durée du parcours)

Pour effectuer une réinitialisation partielle (remise à zéro des données de trajet)

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher CLOCK (HORLOGE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher Ride Time (Durée du parcours).
- Maintenez les boutons Config et Mode enfoncés.  
*Le paramètre Ride Time (Durée du parcours) affiche la valeur « 00:00:00 », indiquant que le mode parcourt est réinitialisé.*
- Relâchez les boutons.

### Pour sélectionner la taille de la roue

Le compteur peut collecter les données pour deux tailles de roue. Reportez-vous aux instructions d'installation dans la section « Vitesse » dans « Utilisation des fonctions ». Elles vous indiquent comment sélectionner une autre taille de roue.

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher ODOMÈTRE (ODOMÈTRE).
- Appuyez sur le bouton Défilé jusqu'à gauche et sur le bouton Défilé situé à droite. » L'icône de roue change.

## Utilisation des fonctions

### VITESSE

#### Pour afficher les données concernant la vitesse

La vitesse actuelle est toujours affichée.

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher SPEED (VITESSE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher AVG et MAX.
  - » AVG : vitesse moyenne
  - » L'indicateur de vitesse indique si la vitesse actuelle est supérieure ou inférieure à la moyenne.
  - » MAX : vitesse maximum

- Pour remettre à zéro les valeurs AVG et MAX
- Maintenez les boutons Mode et Config enfoncés. » Les valeurs sont remises à 0.00.

### Pour définir la taille de la roue 1 et de la roue 2

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher SPEED (VITESSE).
- Maintenez le bouton Config enfoncé. » L'icône de roue apparaît.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Config. » Roue 1 ou Roue 2 apparaît.
- Appuyez sur le bouton Défilé pour sélectionner la valeur.
- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé pour choisir votre taille de roue préférée.

TAILLE DE ROUE	TAILLE DE ROUE PERSONNALISÉE
6. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix.	6. Mesurez la circonférence de la roue (Figure 8).
7. Appuyez sur le bouton Mode » Le premier chiffre clignote.	7. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé jusqu'à afficher le nombre à quatre chiffres.
8. Appuyez sur le bouton Mode » Le premier chiffre clignote.	8. Maintenez le bouton Config enfoncé » Le premier chiffre clignote.
9. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé jusqu'à afficher la valeur correcte.	9. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Défilé jusqu'à afficher la valeur correcte.
10. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix.	10. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix.
11. Répétez les étapes 9 et 10 pour les autres chiffres.	11. Répétez les étapes 9 et 10 pour les autres chiffres.
12. Appuyez sur le bouton Mode. » L'écran SPD apparaît.	12. Appuyez sur le bouton Mode. » L'écran SPD apparaît.

Pour définir la taille de l'autre roue, répétez la procédure en choisissant l'autre roue à l'étape 3.

## HORLOGE

### Pour afficher l'heure

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher CLOCK (HORLOGE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher Clock (Horloge) ou Ride Time (Durée du parcours) (00:00:00).

### Pour configurer l'heure

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher CLOCK (HORLOGE).
- Appuyez sur le bouton Config. » 12 (heures) clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour basculer entre 12 et 24.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » L'heure clignote (A ou P)
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour sélectionner l'heure.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Les minutes clignent.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour sélectionner les minutes.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » L'écran Clock (Horloge) apparaît.

## ODOMÈTRE

### Pour afficher les données de distance

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher ODOMÈTRE (ODOMÈTRE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher TRP et TTL.

### Pour configurer l'odomètre

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher ODOMÈTRE (ODOMÈTRE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher TTL.
- Maintenez le bouton Config enfoncé. » Le premier chiffre clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour choisir le chiffre.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Le chiffre suivant clignote.
- Répétez les étapes 4 et 5 jusqu'à sélectionner tous les chiffres. » L'écran TTL apparaît.

## UNITÉS ET MESURE

### Pour configurer les unités Mph/Kph et F°/C°

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher ODOMÈTRE (ODOMÈTRE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher TRP et TTL.
- Maintenez le bouton Config enfoncé. » Le premier chiffre clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour choisir le chiffre.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Le chiffre suivant clignote.
- Répétez les étapes 4 et 5 jusqu'à sélectionner tous les chiffres. » L'écran TTL apparaît.

## UNITÉS ET MESURE

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher ODOMÈTRE (ODOMÈTRE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher TRP et TTL.
- Maintenez le bouton Config enfoncé. » Le premier chiffre clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher KMH ou MPH.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » F° clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher F° ou C° et effectuez l'étape 7 correspondant à votre modèle de compteur :

LINK	LINK TEAM
7. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » CAD (cadence) apparaît avec OFF ou ON clignote.	7. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » CAD (cadence) apparaît avec OFF ou ON clignote.
8. Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour basculer entre OFF et ON.	8. Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour basculer entre OFF et ON.
9. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Le rythme cardiaque apparaît avec OFF ou ON clignote.	9. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Le rythme cardiaque apparaît avec OFF ou ON clignote.
10. Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour basculer entre OFF et ON.	10. Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour basculer entre OFF et ON.
11. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » L'écran TRP apparaît.	11. Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » L'écran TRP apparaît.

## Link Team uniquement

Pour voir votre Link Team affiche la cadence (CAD) ou le rythme cardiaque (HR). Pour utiliser l'une ou l'autre de ces fonctions, vous devez la configurer sur ON (reportez-vous à la section « Unités et mesure » ci-dessus).

Si une fonction est désactivée (OFF), le compteur ne tente pas de l'appairer ni de la connecter au capteur correspondant.

## CADENCE

Pour utiliser cette fonction, vous devez configurer la fonction CADENCE (CADENCE) sur ON (reportez-vous à la section « Unités et mesure » ci-dessus).

### Pour afficher les données concernant la cadence

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher CADENCE (CADENCE).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher CUR, AVG ou MAX ou ZONE.

### Pour remettre à zéro les valeurs AVG et MAX

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher CADENCE (CADENCE).
- Maintenez les boutons Mode et Config enfoncés. » Les valeurs sont remises à 0.00.

## RYTHME CARDIAQUE

Pour utiliser cette fonction, vous devez acheter une ceinture thoracique chez votre revendeur. Vous devez également configurer la fonction Rythme cardiaque sur ON (reportez-vous à la section « Unités et mesure » ci-dessus).

### Pour afficher les données concernant le rythme cardiaque

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode ou Config jusqu'à afficher Heart Rate (Rythme cardiaque).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher CUR, AVG, MAX ou ZONE.

### Pour remettre à zéro les valeurs AVG et MAX

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher HEART RATE (RYTHME CARDIAQUE).
- Maintenez les boutons Mode et Config enfoncés. » Les valeurs sont remises à 0.00.

### Pour afficher les données de zone

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher Heart Rate (Rythme cardiaque).
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé jusqu'à afficher ZONE.
- a. Le temps passé à l'intérieur de la zone apparaît.  
b. Le temps passé au-dessus de la zone apparaît.  
c. Le temps passé au-dessous de la zone apparaît.

### Pour configurer la zone

- Appuyez plusieurs fois sur le bouton Mode jusqu'à afficher Heart Rate (Rythme cardiaque).
- Maintenez le bouton Config enfoncé. » SET ZONE (CONFIG ZONE) apparaît. » Le premier chiffre de la limite supérieure clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour le modifier.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Le chiffre suivant clignote.
- Appuyez plusieurs fois sur les boutons Défilé pour le modifier.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » Le chiffre suivant clignote.
- Appuyez sur le bouton Config pour valider votre choix. » La limite inférieure clignote.
- Répétez les étapes 3 à 7 pour configurer la limite inférieure. » L'écran Zone apparaît.

## INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

### Retrait du compteur de sa base

Appuyez fermement sur le compteur (pas sur la base) vers l'arrière (Figure 9).

## Dépannage

Écran vide	Le compteur est en mode expédition. Appuyez sur un bouton. La pile est morte ou mal installée. Réinstallez une pile en état de marche.
Données irrégulières	Niveau faible de la pile. Remplacez la pile. Niveau décalé ou trop éloigné. Ajustez la position de l'aimant et du capteur.
Aucune affichage	Aucune affichage ou trop éloigné. Ajustez la position de l'aimant et du capteur.
Vitesse incorrecte	La taille de roue est incorrecte. Réinitialisez le compteur. Réalignez l'aimant et le capteur. Le capteur ne détecte pas correctement l'aimant. Réalignez l'aimant et le capteur.
Aucune cadence	L'aimant ne détecte pas le capteur correctement. Réalignez l'aimant et le capteur.
Aucun rythme cardiaque	Les contacts du capteur et de la base ne se touchent pas, car le capteur n'est sur sa base. Remplacez le sur sa base. La pile de la ceinture thoracique chargée de transmettre les pulsations cardiaques est usagée. Remplacez la pile. La ceinture thoracique chargée de transmettre les pulsations cardiaques n'est pas en contact avec la parate. Humidifiez-la et remettez-la en place.
Erreur d'appariement	Vérifiez que le capteur et le capteur sont éloignés de moins de 1 mètre. Vérifiez la pile du capteur.

## NIVEAU D'ALIMENTATION FAIBLE

Si le compteur fournit des informations confuses, il se peut que l'alimentation soit insuffisante. Remplacez la pile en cas de dysfonctionnement du compteur ou tous les 6 mois. Lorsque vous achetez une nouvelle pile, il est préférable d'apporter l'ancienne avec vous au magasin.  
» Pile au lithium CR3032, 3 volts  
Lorsque vous retirez la pile, le compteur remet automatiquement les totaux des données fonction à zéro. Une fois la pile remplacée, vous pouvez reconfigurer manuellement vos totaux, mais cela implique vous ayez note leur valeur avant le retrait de la pile usagée.

### Pour remplacer la pile

- Retirez le compteur de sa base.
- Retirez le couvercle de la pile.
- Palpez le bouton d'un quart de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (Figure 5).
- Soulevez le couvercle pour accéder à la pile.
- Veillez à ne pas perdre le joint torique en caoutchouc.
- Retirez la pile usagée.
- Mettez la nouvelle pile en place, le signe « + » et l'étiquette vers le haut (Figure 6).
- Remettez le couvercle (et le joint torique) en place et tournez-le d'un quart de tour dans le sens des aiguilles d'une montre.

## Garantie limitée

Trek Bicycle Corporation garantit chaque compteur Incite neuf contre les défauts de matériaux et de fabrication.  
Cette garantie couvre les modèles de compteur Trek Incite 6i, 8i, 9i, 11i, ACTi et ACTi Défilé pendant une période de deux ans à partir de la date d'achat.

Cette garantie ne couvre pas l'usure normale du compteur, y compris la durée de vie de la pile.

- » Un montage incorrect
  - » Installation de pièces ou d'accessoires qui ne sont à l'origine pas prévus ou compatibles avec le compteur tel qu'il est vendu
  - » Les dommages ou défaillances occasionnés par un accident, une mauvaise utilisation, un mauvais traitement ou une négligence.
- Toute modification apportée au dispositif ou à ses pièces entraîne l'annulation de cette garantie.
- Cette garantie est expressément limitée à la réparation ou au remplacement des totaux des données fonction à zéro. Une fois la pile remplacée, vous pouvez reconfigurer manuellement vos totaux, mais cela implique vous ayez note leur valeur avant le retrait de la pile usagée.
- Cette garantie donne au consommateur des droits juridiques spécifiques, et ces droits peuvent varier d'un endroit à un autre. Cette garantie n'affecte pas les droits statutaires du consommateur.

## DEUTSCH

Lesen Sie sich dieses Handbuch sorgfältig durch und bewahren Sie es gut auf. Wenn Sie etwas nicht verstehen, oder wenn Sie Fragen zu Ihrem Incite-Computer haben, die das Handbuch nicht beantwortet, wenden Sie sich an Ihren Trek-Händler oder an uns unter:  
Trek Bicycle Corporation  
Attn: Customer Service  
801 W. Madison Street  
Waterloo, Wisconsin 53594, USA  
http://www.trekbikes.com 920.478.4670

## ALLGEMEINE RICHTLINIEN UND SICHERHEITSHINWEISE

Schauen Sie sich Radfahren nicht zu lange auf den Computer (P.1). Wenn Sie nicht auf die Straße schauen, übersehen Sie womöglich ein Hindernis, verlieren die Kontrolle und stürzen.

## Funktionen

### VERWENDEN DER TASTEN

Das Gerät weist vier Tasten auf (P.9):  
A – Modus  
B – Einstellen  
C – Bildlauf (zwei Tasten: auf und ab)  
Die Tasten können auf drei Arten verwendet werden:  
Einmal – Taste einmal drücken  
Mehrmals – Taste mehrmals drücken, bis gewünschte Anzeige erscheint  
– Taste einige Sekunden gedrückt halten

## MODI

UHR CLK TME	Uhrzeit in Stunden und Minuten oder Fahrraddauer in Stunden, Minuten und Sekunden. 24-Stunden-Format (mit AM/PM) oder 24-Stunden-Format. Höchster Anzeigewert: 23:59 (Uhr) oder 23:59:59 (Fahrraddauer)
KILOMETERZÄHLER ODO	Zurückgelegte Strecke in Meilen oder Kilometern. TRP – seit dem letzten Neustart (Trip) TTL – seit dem letzten Zurücksetzen (Total) Höchster Anzeigewert: 99.999
GESCHWINDIGKEIT ODO	Permanente Anzeige. Aktuelle Geschwindigkeit in Meilen pro Stunde (MPH) oder Kilometer pro Stunde (KM/h). AVG – Durchschnittsgeschwindigkeit seit dem letzten Neustart, Anzeige zeitlebens. MAX – Höchstgeschwindigkeit seit dem letzten Neustart. Höcher Anzeigewert: 80,5 mph oder 129,6 km/h
SCHRITTGEBER	Permanente Anzeige. Zeigt an, ob die aktuelle Geschwindigkeit über oder unter dem Durchschnitt liegt. Anzeige von Piel nach oben (schneller) oder Piel nach unten (langsamer)
TEMPERATUR	Permanente Anzeige. Aktuelle Temperatur in Fahrenheit oder Celsius in ganzen Zahlen. Niedrigster Anzeigewert: 28 °F +/-2°, 19 °C +/-1° Höchter Anzeigewert: 140 °F +/-2°, 60 °C +/-1°
RADAUSSWAHL	Permanente Anzeige (F4) Zeigt an, auf welche Radgröße der Computer eingestellt ist.
Wheal 1	Wheal 2
Nur Link Team	
TRITTRFREQENZ	Kurbelumdrehungen pro Minute Klicke in ganzen Zahlen Anzeigewert: 240. AVG – Durchschnittsfrequenz seit dem letzten Neustart. MAX – Maximale Trittfrequenz seit dem letzten Neustart
PULS HR	Puls in Schlägen pro Minute CUR – Aktueller Puls Klicke in ganzen Zahlen Anzeigewert: 240. MAX – Maximaler Puls seit dem letzten Zurücksetzen Zahl der Herzschläge, die angezeigt, ob ihr Puls innerhalb, oberhalb oder unterhalb des gewünschten Pulsbereichs liegt
HINTERGRÜNDELEUCHTUNG	Schaltet die Hintergrundbeleuchtung für 5 Sekunden ein. Zum Aktivieren Modustaste gedrückt halten.

## 1. Einrichten

Nach dem Einbau des Computers (oder nach einem Batteriewechsel) müssen die gewünschten Maßnahmen eingewittelt und die korrekten Sensoreingabe (Link: Geschwindigkeit, Link Team: Geschwindigkeit, Trittfrequenz und Puls) identifiziert werden. Führen Sie die in den vier Abschnitten „Einrichten“, „Koppeln“, „Verbinden“ und „Neu starten“ beschriebenen Schritte aus.

### Einrichtungsvorgang starten

- Batterie einlegen oder Reset-Knopf (den kleinen silbernen Knopf unterhalb der Batterieabdeckung an der Gerätekassette) drücken » Das Wheel 1-Symbol und die Anzeige „700-83“ erscheint.
- Mit den Bildlaufastten die gewünschte Radgröße auswählen.  
*Sollten Sie anhand des Diagramms (F.7) die korrekte Radgröße fest, oder sollten Sie eine andere Radgröße an.*
- Taste „Einstellen“ einmal drücken » KMH oder MPH blinkt.
- Mit den Bildlaufastten die gewünschte Einheit auswählen.
- Taste „Einstellen“ einmal drücken » F° oder C° blinkt.
- Mit den Bildlaufastten die gewünschte Einheit auswählen.
- Taste „Einstellen“ einmal drücken. 12 oder 24 blinkt.
- Mit den Bildlaufastten die 12- oder 24-Stunden-Anzeige auswählen.
- Taste „Einstellen“ einmal drücken » A oder P blinkt
- Mit den Bildlaufastten die Tageszeit (A = Vormittag, P = Nachmittag) einstellen.
- Taste „Einstellen“ einmal drücken » Die Minutenanzeige blinkt.
- Mit den Bildlaufastten die Minuten einstellen.
- Taste „Einstellen“ gedrückt halten » SPEED PAIR° blinkt.
- Die unter „Koppeln“ beschriebenen Schritte ausführen.

## 2. Koppeln

Link und Link Team sind digitale 2,4-GHz-Computer. Sie erhalten kodierte Daten von den Sensoren für Geschwindigkeit, Trittfrequenz und Puls. Damit der Computer diese Daten empfangen kann, müssen sich der Computer und der Sensor gegenseitig als Paar erkennen. Ein Paar verwendet jeweils einen eigenen Code, damit andere Sensoren im Empfangsbereich des Computers nicht die Daten des entsprechenden Sensors. So verarbeitet der Computer beispielsweise im Geschwindigkeitmodus nur die Daten des Geschwindigkeitssensors.

Die Koppelung kann auf zweiweil Weise vorgenommen werden: entweder mit den in Schritt 14 der Anleitung „Einrichten“ beschriebenen oder mit dem On Demand-Verfahren. Beim Einrichten werden alle Computerdaten gelöscht. Beim On Demand-Verfahren gehen keine Daten verloren. Bei der erstmaligen Einrichtung gehen Sie wie unter „Einrichten“ beschrieben vor.

### Computer im Rahmen der Einrichtung koppeln







